SIEMENS

SIPG50455447041

SIEMENS AG, Werner-von-Siemens-Str. 1, 80333 München, Germany
Siemens S.p.A.
DIVISION SEM
PO Box 17154
20128 Milan

Lieferschein
Dispatch Note
SIPG50455447041

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 24.07.2024

Bestellnummer / Order No.

Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No.

Kundenauftrags-Nr. / Customer-Order-No. 4500685873	Org-ID Besteller Org-ID Orderer A1201289	Bestellnummer Order No. 4520924999	
Ansprechpartner Besteller / Customer Contact Person Siemens Italy Silvia Granata Tel: +3902243631244 EMail:silvia.granata@siemens.com	BZ-Datum Order Date 24.04.2024	Org-ID Lieferer Supplier No. A4050774	Auftragsnummer des Lieferers Supplier reference number 292733719
Versandanschrift / Ship to address MAGNA PT SPA Plant Modugno VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA ITALIEN	Versandart · Freivermerk · Verpackungsart · Route/ Mode of dispatch · Freight term · Packing · Route As Soon As Possible Delivered at Place duty unpaid DAP MODUGNO D T C Gebrueder Weiss GmbH ITL02D Number of packages: 1		
Ansprechpartner Lieferer / Supplier Contact Person Siemens AG SI EP OM OP Europe EMail:sj_ep_ems_om_op_europe.infra@siemens.com	Gesamtgewicht / Total Weight Netto/Net: 116,160 KG Brutto/Gross: 128,410 KG		

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description ofDelivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
	Routing address: Gebrueder Weiss GmbH Donaustr. 126 90451 Nuernberg Ordering customer: Dummy Partner Please, replace by a valid entry. 99999 PLEASE, REPLACE BY A VALID ENTRY FRANKREICH Our VAT-Id : CZ680538007 SIGNIERUNG / Marking: CASEMARKING FROM S.O.: 0313695813 5180 SIEMENS S.P.A. ORGID: P5050A1X PURCH. ORG.: 50A0 SIEMENS ITALIA, SD I SAP PO: 4520927338		

x Collino

69332

Ev. 5013644255

MAGNA
Cod.For.
29 LUG. 2024
"Ricevuto con riserva e verifica"
Firma
Leggibile

03/08/24

Siemens AG
Smart Infrastructure
Electrical Products

Address
Siemensstr. 10
93055-Regensburg

Tel: +49 (941) 790-0

Siemens Aktiengesellschaft: Chairman of the Supervisory Board: Jim Hagemann Snabe; Managing Board: Roland Busch;
Chairman, President and Chief Executive Officer: Cedrik Neike, Matthias Rebellius, Ralf P. Thomas, Judith Wiese
Registered offices: Berlin and Munich; Germany; Commercial registries: Berlin-Charlottenburg, HRB 12300, Munich, HRB 6684

SIEMENS

SIEMENS AG, Werner-von-Siemens-Str. 1, 80333 München, Germany

Lieferschein
Dispatch Note
SIPG50455447041

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 24.07.2024

Pos. / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description ofDelivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG

Regensburg, 24.07.2024, SIEMENS AG SI EP, Siemensstr.10, 93055 Regensburg, Germany
i.V. Günter Friederich i.V. Andreas Pohle
Senior Customs Expert Senior Customs Expert

This supplier's declaration was generated automatically and is valid without a signature. It has the same effect as with a handwritten signature.
1) The country codes in PUL and PREF-Y: correspond to the "ISO alpha2" country codes (in accordance with international standard ISO 3166). In field "PUL" the following countries: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GR, HR, HU, IE, IT, LT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK signify - European Community (CE) for Algeria, Chile, Israel, Jordan, Lebanon, Morocco, Mexico, Tunisia, Türkiye - European Union (EU) for all other preferential agreement member states.
AL = Albania, BA = Bosnia and Herzegovina, CA = Canada, CH = Switzerland, CL = Chile, DZ = Algeria, EG = Egypt, GB = Great Britain, GE = Georgia, IL = Israel, IS = Iceland, JO = Jordan, JP = Japan, KR = South Korea, LB = Lebanon, LI = Liechtenstein, MA = Morocco, ME = Montenegro, MD = Moldova, MK = Macedonia, MX = Mexico, NO = Norway, RS = Serbia, SG = Singapore, TN = Tunisia, TR = Türkiye, UA = Ukraine, VN = Vietnam, XK = Kosovo, AND (Andean Community): CO = Colombia, EC = Ecuador, PE = Peru, CAM (Central America): CR = Costa Rica, SV = El Salvador, GT = Guatemala, HN = Honduras, NI = Nicaragua, PA = Panama, SADC (Southern Africa): BW = Botswana, LS = Lesotho, MZ = Mozambique, NA = Namibia, SZ = Swaziland, ZA = South Africa
2) Products with the identifier PREF-N: and ISO alpha2 country code are not preferential originating products vis-à-vis the particular countries specified. The product specific indicator "Country of Origin" or "LKZ" is the "non preferential country of origin" as described in Art. 59-63 UCC, Art. 31-36 DA, Art. 57-59 IA
3) relates only to the EUR-MED countries: AL, BA, CH, DZ, EG, GE, IL, IS, JO, LI, MA, MD, ME, MK, NO, RS, TN, TR, XK
V1.33

WEEE-Reg.-Nr. DE 23691322

Packinglist

Gross-/
Net Weight

Cont. 1

L:80	D:60	H:94	CM	1		128,410
				PCE		116,160

packet number: 56810707

*	24 (002000) 4NC5117-2CC21 Current transfrmer 100/5	160,00 PCE	
	Cust. part no.: 4NC5117-2CC21		
	EAN:		
	UPC:		
*	25 (002000) 4NC5117-2CC21 Current transfrmer 100/5	160,00 PCE	
	Cust. part no.: 4NC5117-2CC21		
	EAN:		
	UPC:		

SIEMENS

SIEMENS AG, Werner-von-Siemens-Str. 1, 80333 München, Germany

Lieferschein
Dispatch Note
SIPG50455447041

Datum / Date (dd.mm.yyyy) 24.07.2024

Pos / Item S-Pos/Item	Bezeichnung der Lieferung/Leistung / Description ofDelivery/Service	Menge / Qty Einheit / Unit	Gewicht in KG Weight in KG
24 (002000) (000005)	4NC5117-2CC21 Cust. part no.: 4NC5117-2CC21 internal: 4NC51172CC21 Current transformer 100/5A, 2,5VA Cl,0 current transformer 100/5 A, 2.5 VA CL 1.0 EAN: 4001869558882 HS Code: 85043129 AL: N ECCN: N Country of Origin: IN India PUL: PREF-N: GB IS NO LI CH TR AL UA MD GE BA XK MK ME RS MA DZ TN EG MZ ZA NA BW SZ LS CA MX GT HN SV NI CR PA CO EC PE CL LB IL JO VN SG KR JP M-Item : Cust. part no.:	160 PCE	58,080
25 (002000) (000006)	4NC5117-2CC21 Cust. part no.: 4NC5117-2CC21 internal: 4NC51172CC21 Current transformer 100/5A, 2,5VA Cl,0 current transformer 100/5 A, 2.5 VA CL 1.0 EAN: 4001869558882 HS Code: 85043129 AL: N ECCN: N Country of Origin: IN India PUL: PREF-N: GB IS NO LI CH TR AL UA MD GE BA XK MK ME RS MA DZ TN EG MZ ZA NA BW SZ LS CA MX GT HN SV NI CR PA CO EC PE CL LB IL JO VN SG KR JP M-Item : Cust. part no.:	160 PCE	58,080

Siemens shall not be obligated to fulfill this agreement if such fulfillment is prevented by any impediments arising out of national or international foreign trade or customs requirements or any embargoes or other sanctions.

These items are controlled by the U.S. Government (when labeled with "ECCN" unequal "N") and authorized for export only to the country of ultimate destination for use by the ultimate consignee or end-user(s) herein identified. They may not be resold, transferred, or otherwise disposed of, to any other country or to any person other than the authorized ultimate consignee or end-user(s), either in their original form or after being incorporated into other items, without first obtaining approval from the U.S. Government or as otherwise authorized by U.S. law and regulations. Items labeled with "AL" unequal "N" are subject to European / national export authorization. Items without label or with label "AL:N" / "ECCN:N" or label "AL:9X9999" / "ECCN: 9X9999" may require authorization from responsible authorities depending on the final end-use, or the destination.

Supplier's declaration for products having preferential origin status Regulation (EU) 2015/2447
DECLARATION
I, the undersigned, declare that the goods listed on this document and marked with PREF-Y: and ISO alpha2 code 1) for each agreement country originate in the country indicated in PUL and satisfy the rules of origin governing preferential trade with the countries specified in PREF-Y: 2)
I declare that: No cumulation applied. 3)
I undertake to make available to the customs authorities any further supporting documents they require.